

# EL POPULAR

Fundador: D. Miguel P. García.

Director propietario: D. SANTIAGO ARAMBILET

En MADRID: Un mes, 1 peseta. Trimestre, 3. En PROVINCIAS: Trimestre, 4 pesetas; por correspondencia, 4,50. En el EXTRANJERO, 7,50. En PORTUGAL, 6. En ULTRAMAR, 15.  
Los comunicados y demás inserciones en el texto del periódico, 1,50.  
2,50 pesetas línea. Anuncios a 25 céntimos línea a los suscriptores y doble precio a los que no lo sean.  
La mano de periódicos de 25 ejemplares, 25 céntimos.

PARIS: Agencia franco-hispano-portuguesa de D. C. A. Saavedra, rue Taibout, 55, única encargada de recibir los anuncios franceses.

EL POPULAR no se publica los días festivos.  
Los anuncios cerrados a precios convencionales. Toda la correspondencia se dirigirá al Director de EL POPULAR, calle del Prado, núm. 15, piso principal izquierdo, Madrid.

## SANTO DE HOY

Santa Gertrudis la Magna, virgen.

De mañana: San Román, diácono y mártir, y San Máximo, obispo.

## El Crédito agrícola

### EN CUBA

Los terrenos de la Luisiana no son propios para producir azúcar en competencia con las Antillas españolas, y la experiencia ha venido a demostrarlo con toda evidencia. A pesar de los esfuerzos y enormes gastos que el gobierno de los Estados Unidos se ha impuesto protegiendo la industria azucarera allí el cultivo de la caña no rinde cosechas importantes; pero la verdad es que tanto empeño nacia de la imperiosa necesidad de ese fruto, del grande y siempre creciente consumo.

Esa demanda insaciable, esa contribución pagada a cuantas islas y naciones producían azúcar, hacia que se intentaran nuevos cultivos: unas veces el de remolacha, otras meple o sorgo, todos decantados al empezar, todos protegidos y premiados; después, ninguno eficaz ni de relativo éxito siquiera.

Tras de pruebas y desengaños, se apeló en 1864 a imponer tres pesos en quintal a los azúcares extranjeros, lo cual era, elevar en otro tanto el precio de los que produjera el país, y ni con esa ventaja de 80 por 100 prosperaba en la Luisiana con la caña, ni las otras provincias con el sorgo, meple o remolacha; teniendo al fin que consumir las importaciones de todas procedencias, encareciendo el consumo por demás, no teniendo, sin embargo, puesto que se ha doblado en estos últimos diez años, y no se puede decir a dónde llegará en lo sucesivo, ahora que el precio ha disminuido a la mitad de lo que antes valía en plaza.

Decir que un país tan poderoso como los Estados Unidos ha empleado, además de los medios indicados, otros de mucha fuerza para abatir los mercados extranjeros, es innecesario; pero no será inoportuno recordar que en cuanto a la isla de Cuba esos medios han pasado los límites de lo usual, y que sólo España, algo abatida, pudo tolerarlos.

Al fin la Providencia es superior a todos los cálculos humanos, y por eso los Estados Unidos, gran nación, ha venido a sucumbir en la lucha con sus propias necesidades, ante una isla sin recursos, entregada allá en los mares a su propia suerte de colina, sin más defensa que la perseverancia en la lucha por la existencia.

Esto es claro, material; era conocido y averiguado desde hace mucho tiempo, antes que apareciera la famosa ley Mac-Kinley a declarar ante el mundo entero la derrota de la gran campaña azucarera, que había durado un siglo.

Aquella ley vino acompañada de un alarde de fuerza, reto a las naciones de

Europa, amenaza a las Repúblicas de América, y para España, de una intriga que no supo entender la opinión en Cuba, ni contrarrestar el gobierno español.

Tal impresión se comprende respecto a la Gran Antilla, y se explica menos satisfactoriamente en cuanto a Madrid.

De todos modos, el general error del tratado Foster no se puede ya evitar.

Si mañana, lo que es probable, se modificara el bill Mac-Kinley, la isla de Cuba sería medida por el rasero de Washington, quedando las cosas como están ahora, porque quien no se defiende en tiempo, mal resistirá después de vencido. Y cuenta, que ya conocemos cómo ajusta España sus tarifas internacionales.

Vamos a terminar: la industria azucarera de la isla de Cuba ha prosperado; vale o debe valer cien millones de duros, si no se la abandona: ¿está el Gobierno dispuesto a ampararla?

Nuestra opinión es que no puede sostenerse sin el auxilio del crédito agrícola en forma útil, para que allá puedan sostenerse los precios, traídos ya al límite inferior del coste y gastos, que es el borde de la ruina.

## Fraternidad ibérica

Con la revista militar de hoy, han terminado en Madrid los festejos del Centenario y los que se han ofrecido en obsequio de SS. MM. los Reyes de Portugal.

Pocas veces se habrá recibido a Soberanos extranjeros con más generales y mayores muestras de simpatía y afecto. Los Monarcas del vecino reino deben regresar seguros de que en el pueblo español han dejado el más grato recuerdo y la impresión más satisfactoria.

A su llegada dijimos que ahora más que nunca exigen los intereses de la raza y los problemas económicos la más íntima y fraternal inteligencia entre las naciones del Centro y Sur de América y los reinos de Portugal y España. Hoy más que nunca estamos por igual interesados en mostrar la virilidad de nuestra producción y la riqueza de nuestro comercio, defendiéndonos de la campaña arancelaria de algunas naciones de Europa.

Natural era, pues, que unidos a los lazos del cariño las corrientes del recíproco interés, fraternizasen Portugal y España, y siendo dos naciones distintas, aparecieran en lo sucesivo unidas como miembros de una sola familia y no por los lazos de la cortés diplomática, sino por los del cariño y amistosa fraternidad.

Juntos estuvieron los nombres de Portugal y España en las grandes empresas marítimas y coloniales del siglo XVI y juntos se han encontrado hoy los Soberanos de ambos reinos celebrando la gloriosa fecha del descubrimiento de América.

Las fiestas que los Reyes de Portugal han presenciado fueron brillantísimas y hacen honor a la nación en que se celebraron y al Gobierno que las dispuso. Las Exposiciones históricas, verdadero tesoro de preciosidades artísticas y de gloriosos recuerdos; la Exposición internacional de pinturas, reflejo del adelanto del arte en la España contemporánea; la recepción en Palacio, y la función de gala en el teatro Real, fastuosas exhibiciones de una corte que recuerda sus mejores días y que alberga hoy distinguidas personalidades extranjeras; la retreta y formaciones militares en que ha podido apreciarse la marcialidad y brillante estado de nuestro ejército, todo ha sido grande, espléndido, digno de nuestros reales huéspedes y honoroso para cuantos en los festejos tomaron activa parte.

Nuestros hermanos de Portugal preparan a sus Reyes un entusiasta y afectuoso recibimiento, después de la no menos entusiasta y cariñosa despedida que esta tarde les hará el pueblo español. En estas manifestaciones coinciden dos pueblos unidos por su situación geográfica, por sus costumbres, por sus tradiciones y aun por el hermoso clima y fértil suelo con que les favoreció la naturaleza.

Cuna fueron Portugal y España en los comienzos del presente siglo de las libertades constitucionales que se han arraigado, mas tarde y se han propagado por casi toda la Europa. Unidas estuvieron ambas naciones para salvar su independencia y humillar las hasta entonces invencibles huestes de la guardia imperial francesa; y en vano abriremos la historia moderna sin encontrar en todas sus páginas un glorioso recuerdo en que no aparezcan unidos ambos reinos o un motivo poderoso para afianzar los vínculos de cariñosa fraternidad.

Portugueses y españoles damos al olvido esas pequeñas preocupaciones y rivalidades que siempre existieron en poblaciones vecinas, aunque pertenecieran a la misma nación y aun a la misma provincia; y encontrándose identificados en sentimientos y en intereses, estrechan sus manos y fortifican su afecto disponiéndose a librar la batalla económica que les presentan pueblos egoístas y a consagrar sus esfuerzos al desarrollo de su riqueza pública y al fomento de su valiosa producción.

Desde que la Corte portuguesa llegó a la frontera española ha recibido inequívocas muestras de simpatía; hoy al regresar a su reino, deja un sitio ocupado en nuestros corazones y recibirá un testimonio del pesar con que presenciáramos su partida cuantos hubiéramos querido que su presencia entre nosotros no fuese tan festinada.

Bien llegados sean a su pueblo los monarcas portugueses y la Providencia les torgue larga y próspera continuación de su glorioso reinado!

## Ecos municipales

El alcalde señor marqués de Cubas ha dirigido a la comisión de gobierno interior una carta pidiendo la cesantía de algunos empleados del Municipio, que dice así:

«Al tomar posesión de la alcaldía, tuve el honor de manifestar al Ayuntamiento, con claridad, mi propósito inquebrantable de consagrarme sin descanso a moralizar la administración, introduciendo en ella severas economías.

Al efecto, y como exigencia de mis planes, de acuerdo con las reclamaciones energéticas de la opinión pública, considero indispensable, guardando todo género de respetos personales y reglamentarios, proponer a la comisión se digne acordar se eleve a la aprobación del Ayuntamiento la cesantía de los empleados siguientes:»

- Sr. Salaya, secretario general.
- » Gargollo, oficial mayor de secretaría.
- » Trespaderne, jefe del negociado de policía urbana.
- » Moreno López, de beneficencia.
- » Merlo, de estadística.
- » Jaqueto, de ensanche.
- » Mancebo, de gastos.
- » Robles, de arbitrios.
- » Tabernillas, del negociado 1.º.
- » Vela, de contabilidad.
- » Cano, de deuda.
- » Avizanda, contador.
- » Heredia, segundo jefe de estadística.
- » Gascon, segundo ídem de hacienda.

La comisión de gobierno interior se reunió ayer, celebrando una sesión bastante animada que terminó cerca de las ocho de la noche.

A juzgar por lo que dice la prensa de la mañana, quien llevó la voz cantante en el debate fué el Sr. Figueroa Torres, que se opuso a tomar resolución alguna de esa especie por estar el Ayuntamiento bajo el peso de una inspección gubernativa, pues sería tanto como prejuzgar la cuestión.

Se acordó aceptar por la comisión la pro-

puesta por el alcalde y se suscitó un debate acerca de si se limitarían a llevar al Ayuntamiento como dictamen la carta referida, o se hacía un dictamen nuevo, en el cual la comisión compartiera con el alcalde la iniciativa de la remoción del personal. Los republicanos opinaban por este último extremo, y lograron que así se hiciera.

El Sr. Fernández Soler se retiró de la sesión protestando contra todo acuerdo que se tomara acerca de remoción de empleados, que dependan de las demás comisiones, sin oír antes a éstas.

Por último, se redactó un dictamen acordando lo pedido por el alcalde.

## COMENTARIOS A LA PRENSA

¿Cómo se debe obtener el poder?  
Del siguiente modo que explica *El Día*:

«No se obtiene el poder pidiéndolo con mayores o menores bríos, celebrando banquetes o haciendo manifestaciones callejeras; sino discutiendo seriamente y razonadamente los actos de los Gobiernos, analizando la gestión económica y administrativa de los mismos y ofreciendo al país soluciones prácticas y convenientes para aquellos problemas que están por resolver y que más directamente le afectan.»

No conocemos en España ningún partido que lo haya obtenido así.

Ni conocemos tampoco ningún partido que sea capaz de eso.

Cuando parecían disipados toda clase de nubarrones, en el horizonte ministerial, *El Resumen* con una crueldad inconcebible, siembra de alarmas el campo de la situación con los siguientes augurios:

«Dentro de tres o cuatro meses no serán ministros algunos de los actuales, y si las cosas siguen el camino que llevan, y el Sr. Sagasta aprieta un poco, no habrá gobierno conservador para esa fecha.»

Pero ¿habrá gobierno fusionista para entonces?

*Ecco il problema.*

El barómetro político anuncia tempestades.

Dice un diario.

«El Gobierno sentirá muchísimo que las fiestas concluyan, porque con esa conclusión coincidirá la de la famosísima tregua inventada por el Sr. Cánovas con la unánime aprobación de los demás ministros.»

El jueves regresarán a Portugal los Reyes, y esta partida será el último acto en que el Gobierno tenga que intervenir, distrayendo su atención de los asuntos públicos.

Desde el viernes, pues, se inaugurará un nuevo período que ha de ser de lucha tenaz.»

Siempre lo mismo.

Nuestros partidos políticos creen que su misión no es otra en la tierra que la de pelearse como perros y gatos por la posesión de un hueso.

Y al país, que lo parta un rayo.

Se mofa un diario ministerial de la noticia que han echado a volar algunos periódicos de una posible alianza entre España y Portugal, para prestarse mutua defensa contra los elementos revolucionarios, y dice:

«Saben esos colegas lo primero que hace falta para semejante graciosa alianza?»

Pues lo primero, lo primero es que haya elementos propiamente revolucionarios.

Y harto sabe el colega que ni aquí ni allí los hay.»

En la confianza está el peligro.



No lo olviden quienes tienen la responsabilidad del orden público.

#### De La Epoca:

«Que el fervor y el entusiasmo políticos van decayendo de día en día, es cosa tan evidente, que nadie que haya fijado su atención en las costumbres modernas se atreverá a ponerla en tela de juicio.»

Y debemos felicitarnos por ello. Porque el tal fervor y el tal entusiasmo estarán mejor aplicados en cualquier otra cosa.

Por ejemplo: en resolver la grave crisis económica que atraviesa el país.

El alcalde de Madrid se propone limpiar el Municipio de toda clase de sabandijas.

Esto, que debe aplaudirse, se les ha indigestado a los fusionistas que dicen por conducto de *La Iberia*:

«El lema del marqués de Cubas puede condensarse en dos frases castellanas: duro y á la ca beza, y caiga el que caiga.»

Eso es. Caiga el que caiga. Pero para realizar este lema precisa proceder con justicia, y el palo de ciego, si es certero siempre, no es siempre justo.»

¿Tendrán alguna cosilla que tapar los sagastinos en el Ayuntamiento de Madrid?

### La recogida

#### DE LOS BILLETES DE GUERRA EN CUBA

Contestando *El Clamor* á ciertas dudas manifestadas por *El Globo*, respecto á la recogida de los billetes de guerra, dice lo siguiente:

«El Gobierno se encontraba con que, según los balances del Banco y las cuentas con la Hacienda, debían existir en circulación pesos 34.139.708 45 centavos. ¿Era errónea esta suma? Pues el actual ministro de Ultramar ni tenía responsabilidad alguna por ello, ni podía ya comprobarlo. Los que tal suposición aceptan, culpen á los que á su tiempo no adoptaron las disposiciones necesarias para establecer una comprobación más exacta de las emisiones primero y de las amortizaciones y quemas después.»

Lo cierto es que hoy día no había más remedio que aceptar como buena esa cifra de los 34 millones. ¿Había de fijar otra á capricho el actual ministro de Ultramar, cuando era esa la que, como ya hemos dicho, resultaba de los balances del Banco y de la contabilidad oficial?

Pues bien; el Banco se obligó á recoger los 34 millones, percibiendo solo del Tesoro el importe de 32 millones, es decir, dando desde luego como cierto y positivo el extravío y pérdida de billetes por valor de 2.189.708 pesos 45 centavos.

¿Es que podía ser mayor la pérdida de billetes? Pues también esto se tuvo en cuenta y se dispuso:

1.º Si los billetes presentados al canje no llegan á 32 millones, la mitad del importe de los billetes que faltan para completar dicha suma se deducirá de los 30 millones que el Gobierno debe entregar al Banco.

2.º Si la cantidad presentada en billetes no llega á 30 millones nominales ni rebasa el límite inferior de 28 millones, la diferencia entre ambas sumas, se distribuirá en proporción de 75 por 100 para el Estado y 25 por 100 para el Banco.

3.º Si la suma presentada no pasa de 28 millones, toda la diferencia en menos beneficiará íntegra al Tesoro.

¿Cree *El Globo*, cree algún otro colega que ha podido hacerse más en beneficio del Tesoro cubano?

Pues nosotros creemos, y como nosotros lo creerán seguramente todas las personas imparciales, que el Sr. Romero Robledo no ha podido hacer más, habiendo llegado en las condiciones impuestas al Banco al límite posible. ¿Había de pedirse al Banco que prestara el servicio poniendo dinero encima?

La pasión política podrá decir lo que quiera é inspirar á ciertos periódicos determinadas censuras, pero la verdad es que el país debe gratitud al Sr. Romero Robledo por sus desvelos, no bien apreciados, en favor de la gran Antilla.»

### NOTICIAS POLITICAS

La combinación de gobernadores pendiente no se sabe cuándo se firmará, aunque será muy en breve, pues el presidente del Consejo y el ministro de la Gobernación quedaron autorizados por el último Consejo para terminarla.

Tampoco se sabe cuántos gobiernos comprenderá, á pesar de que dice un periódico de la mañana que abarcará quince.

Lo único que puede saberse hoy es que la

base de la combinación será la provision de los gobiernos de Alava, Córdoba, Coruña y Zaragoza.

Dícese que además de haber fracasado las gestiones de los fabricantes de cerillas con un sindicato extranjero para la explotación del monopolio de dicho artículo, la comisión de fabricantes residentes en esta corte han obtenido idéntico resultado con los comerciantes de provincias que ofrecían constituir una crecida fianza para poder llegar á un resultado positivo.

Una comisión de la Liga de Contribuyentes de Madrid felicitó ayer tarde al señor marqués de Cubas, por los rasgos de energía y carácter con que ha inaugurado la campaña que se propone seguir para mejorar el pueblo de Madrid y su administración.

Ante esta comisión ha reiterado el señor marqués de Cubas sus propósitos, que son ya conocidos de nuestros lectores, y añadió que será tenaz en sus resoluciones, y que como sólo ha ido al Ayuntamiento á servir los intereses del pueblo en que ha nacido, en que ha vivido y en que ha trabajado siempre, no cesará en la empresa, ni doblegará su voluntad mientras encuentre elementos para vencer los obstáculos que se le presenten.

El señor marqués de Cubas solicitó la ayuda de los valiosos intereses que la Liga de Contribuyentes representa, y la comisión hizo constar que la Asociación se pone incondicionalmente á su lado para sostener sus determinaciones y apoyar sus actos, por todos los medios de que pueda disponer, cuando sea necesario que las energías del vecindario cooperen á vencer las resistencias que representan, y á que desaparezcan los obstáculos cuya destrucción se impone.

Tratando del nuevo impuesto creado en el último presupuesto de Cuba, dice *El Clamor* que es inútil la visita de los representantes ultramarinos al Sr. Romero Robledo, porque éste tiene ya preparada la solución que ha de dar á sus reclamaciones, y dentro de pocos días aparecerá en la *Gaceta*.

### Condecoraciones

#### PORTUGUESAS Y ESPAÑOLAS

Con motivo de la venida de los Reyes de Portugal, se ha concedido el toison de oro al príncipe heredero de Portugal; el collar de Carlos III al presidente del Consejo de ministros Sr. Díaz Ferreira; la gran cruz de Carlos III al obispo de Bethsaida y al conde de Sabujosa; la gran cruz de Isabel la Católica al señor marqués de Pombal, al barón de San Pedro, Sr. Vasconcellos de Sousa y doctor Figaon; la encomienda de número de Carlos III al señor vizconde de Pindella; la de Isabel la Católica al secretario del presidente del Consejo y al Sr. Serpa; la banda de María Luisa á la señora de Vasconcellos; la gran cruz del Mérito naval al vicealmirante Andrade y la gran cruz del Mérito militar al general Folque.

A su vez el Rey de Portugal ha agraciado con la gran cruz de la orden de Cristo al marqués de Ayerbe, al duque de Medina-Sidonia y al duque de Sotomayor, y con la gran cruz de Avis, al almirante Montojo y al general Cuenca.

El coronel Ezpeleta ha sido nombrado comandante de la orden de Santiago, y á la condesa de Sástag y duquesa del Infantado, le ha concedido S. M. F. la banda de María Luisa.

### Proyecto de ley

#### DE SANIDAD

En el Consejo de Sanidad empezó anteayer la discusión de la totalidad del proyecto, y según nuestras noticias, hubo bastante oposición.

Consumió el primer turno en contra el señor Puerta, manifestando que la ley era irrealizable, porque costará muchos millones para sostener el gran número de inspectores médicos, sus oficinas y dependencias.

Sostuvo que los inspectores de Sanidad deben ser los actuales subdelegados de medicina, farmacia y veterinaria, dándoles más facultades que las que hoy tienen y remunerando sus servicios.

Expuso un plan de reforma sanitaria, fundándose en la ley de 1833. Añadió que el proyecto era centralizador y en pugna con las leyes del país, y por fin, deficiente en muchos puntos y más atrasado que la ley de Sanidad vigente.

Se opuso á que los inspectores médicos visiten las boticas y las droguerías, á que un mismo individuo ejerza la medicina y la farmacia y á otras disposiciones que comprende el proyecto.

Le contestó el Sr. Cortezo, diciendo que la ley no costaría tanto, y que se suprima la dirección general de Sanidad, sosteniendo que los actuales subdelegados no habían dado resultado ni podían desempeñar funciones sanitarias.

El Sr. Tabada consumió el segundo turno en contra, haciendo la historia de la legislación sanitaria española y una elocuente defensa de la ley de 1833, que si se cumpliera y se hubiera desarrollado en los reglamentos correspondientes, es preferible al proyecto, el cual contiene muchas disposiciones censurables. Ofreció desarrollar su plan en otra sesión, en que continuará en el uso de la palabra, esperándose su discurso con gran interés.

### Banquete

#### EN LA LEGACION PORTUGUESA

La casa que en la calle de Atocha ocupa la Legación de Portugal estaba anoche engalanada para recibir á SS. MM. FF.

Sobre la puerta flotaba la bandera portuguesa y los balcones lucían iluminación de gas. A los lados de la escalera, alfombrada de rojo, había muchas macetas, adornos de plantas y flores, y bancos de terciopelo encarnado en los descansillos.

La meseta del piso principal estaba convertida en un jardín, y en el recibimiento, sobre fondo negro, se destacaba, bordado en sedas de los colores nacionales, el escudo de Portugal.

La escalera, el vestíbulo y el recibimiento se hallaban alumbrados por luces de gas.

El comedor, adornado con el mas exquisito gusto, ofrecía brillante aspecto.

La vajilla era de finísima porcelana blanca con filetes dorados, y entre la cristalería había ramos de flores que perfumaban la estancia.

Grandes cortinas de terciopelo carmesí con fleco de oro, corraban el marco de las puertas.

SS. MM. fueron recibidas, á la entrada de la Legación, por el ministro de Portugal y el personal á sus órdenes.

Ya en el comedor, se sentaron á la mesa con SS. MM. los Reyes D. Carlos y doña Amelia, la camarera mayor de S. M., condesa de Sástag; señora de Cánovas del Castillo; duquesa del Infantado, duquesa de Palmella, señora de Vasconcellos de Sousa, condesa de Bertandosa, condesa de San Miguel, condesa de Paraty, baronesa de Ortega; Presidentes del Consejo de Ministros de España, Sr. Cárnovas del Castillo, y de Portugal, Sr. Díaz Ferreira; ministro de Estado, jefe superior de Palacio, duque de Medina Sidonia; marqués de Ayerbe, centralmirante Montojo, coronel Ezpeleta, duque de Palmella, duque del Infantado; ministro de Negocios Extranjeros de Portugal, señor obispo de Bethsaida; conde de Ficalho, duque de Loulé; marqués de Pombal, conde de Sabugosa, Vasconcellos (D. Antonio), conde de Villanova, Gerveira, almirante Baptista d'Andrade, general Folque, Pindella (D. Bernardo), conde de Taronca, Serpa (don Fernando de), conde de Bertandosa, Pinheiro Chagas, conde de Ribeiro da Silva, Roma de Bocage (D. Carlos), Ribeiro da Cunha, Ramalho Ortigao, Barón de Ortega y los señores condes de San Miguel, ministro de Portugal en España; de Paraty, primer secretario de la Legación, y de Monteverde, segundo secretario.

#### El menú

DINER DU 15 NOVEMBRE 1892

Purée á la Portugaise.

Consommé Venitien.

Saucon sautes Crevettes.

Filet de Boeuf á la Trianon.

Supreme de Perdreaux á la Parisienne.

Foie-gras en Bellevue.

Punch Imperial.

Poulettes du Mans roties.

Asperges en Branches.

Crouste au Madère.

Glace Pralinée.

DESSERT

Vins

Madère.

Haut Sauterne.

Pontet Canet 1887.

Pommar 1883.

Champagne.

Porto 1815.

Terminado el banquete, se celebró una brillante recepción, á la cual asistieron los individuos de la colonia portuguesa y los caballeros españoles de las Ordenes lusitanas de Cristo, de la Concepción de Villaviciosa, de Santiago de la Espada y de la Torre y de la Espada.

La recepción se verificó en los cuatro salones que dan á la calle, y el último de los cuales se comunicó con el comedor.

El conde de San Miguel y su distinguida esposa no perdonaron medio alguno para dar á la fiesta de anoche la mayor brillantez, haciendo los honores admirablemente.

### Los Reyes de Portugal

#### En El Escorial

Nuestros regios huéspedes, acompañados de la infanta Isabel y de los duques de Palmella, la duquesa del Infantado, la marquesa de Nájera, la señora de Vasconcellos, el Sr. Dias Ferreira, el obispo de Bethsaida, el duque de Loulé, el marqués de Ayerbe, el Sr. Serpa Pimentel y otros personajes de la corte portuguesa, se trasladaron ayer al Escorial para cumplir un piadoso deseo de la reina Amelia.

En la estación del real sitio esperaban las autoridades.

El alcalde ofreció á la reina Amelia y á la infanta Isabel lindísimos ramos de flores.

Veinte parejas de seguridad, mandadas por el coronel Sr. Morera, fueron también en el tren en que hicieron la expedición las personas reales.

Cuando éstas llegaron al monasterio recibieron en el pórtico del patio de los Reyes los frailes de la comunidad de los Agustinos. Bajo palio cruzaron el templo, arrodillándose al pie de las gradas del presbiterio mientras los monjes cantaban un solemne *Te Deum* con acompañamiento de órgano.

Después oyeron una misa en la capilla de San Juan, donde está la sepultura de la inolvidable reina doña Mercedes de Orleans. Ofició el padre Félix, de la comunidad de Agustinos.

También asistieron á los responsos que rezó sobre las tumbas provisionales del malogrado rey D. Alfonso XII, del duque de Montpensier y del conde de Girgenti.

La reina Amelia, visiblemente conmovida, depositó sobre la tumba de D. Alfonso una monumental corona de lirios y lilas, de la cual pendían anchas cintas de seda con flecos de oro y esta sencilla inscripción: «Carlos-Amelia» y otra corona en la tumba del duque de Montpensier.

Las oraciones fúnebres fueron rezadas por el obispo de Jaca.

Las reales personas, tras de orar sobre la tumba de la infanta doña Pilar, recorrieron todo el monasterio, admirando las riquezas artísticas que atesora, y de hacer lo propio en el Colegio Teresiano y en la Casita del Principe, almorzaron en el comedor de Palacio, regresando á Madrid con tiempo de presenciar á la retreta militar.

### Extranjero

A juzgar por las noticias que se reciben de los Estados Unidos, los demócratas, que acaban de elevar á la presidencia de la República á su candidato Mr. Cleveland por una considerable mayoría, la tendrán también en el Congreso.

Cálculase que éste se compondrá de 213 demócratas, 130 republicanos y 41 del partido del pueblo. En el Senado las fuerzas de los dos grandes partidos estarán casi equilibradas pues habrá 43 demócratas, 39 republicanos y 6 del partido del pueblo.

El actual presidente, Harrison, que será sustituido en Marzo por el electo, Cleveland, prepara su Mensaje anual al Congreso.

Créese que, á consecuencia del resultado de las últimas elecciones, el Mensaje presidencial no contendrá más que una reseña de los trabajos administrativos realizados en el año anterior, y un resumen de la opinión del partido republicano sobre las cuestiones políticas pendientes.

También se dice, aunque esta noticia necesita confirmación, que apenas tome posesión de la Presidencia el Sr. Cleveland se convocará al Congreso á sesión extraordinaria para reformar la tarifa Mac Kinley.

La prensa norteamericana anuncia que en Buffalo, en el Estado de Wyoming, único en que las mujeres son electoras y elegibles, ha sido nombrada juez de paz Mrs. Ann Escally, la primera de su sexo elegida en los Estados Unidos para ese cargo.

Telegramas dicen que está fuera de duda la culpabilidad de la mujer vista en la escalera de la casa de la avenida de la Opera antes del hallazgo de la marmita explosiva.

La policía busca activamente, pero hasta ahora sin resultado.

Algunos inquilinos de la casa donde habita el procurador general de la República señor Quesnay de Beaupre, se han despedido de ella por miedo á los dinamiteros.

Un oficial que conducía soldados en Compigne fué insultado, tirado por tierra y abofeteado por un anarquista, al grito de ¡viva la anarquía y abajo el ejército!

El conflicto de Anghera ha terminado satisfactoriamente, según se desprende de una carta de Tanager que publicó anoche *El Día*.

«Para lograr este fin—dice el corresponsal del citado periódico—el Sultán modificó las primeras estipulaciones para la conciliación; renunció á los 300 hombres que al principio



había exigido, y en vez de los 30.000 pesos que la gente de Anghera debía pagar al contado, hacerlo de 150.000 duros en un tiempo limitado. Es decir, que no lo pagará por lo exagerado de la suma, pero al fin ya consta, y se hace creer, cuando menos, que la causa imperial ha triunfado de algún modo.

Ocupándose del caudillo El H'man, afirma que el autor de la carta referida hace poco tiempo abandonó su residencia y nadie conoce a punto fijo su paradero, por más que algunos creen que se ha refugiado en el santuario Muley Bris, cerca de Fez.

Se tienen noticias de Canarias relativas a los tripulantes del vapor «Icod» que fueron apresados hace tres meses por los moros de aquella costa.

Gracias a las gestiones verificadas por medio de emisario de los moros adictos a España, se sabe que los cautivos se hallan buenos y que respetan sus vidas sus opresores. Por mediación de dicho emisario mandó el jefe de la Factoría de Río de Oro a uno de los cautivos, conocido suyo, una carta manifestándole dijese a los moros que tenía en su poder el dinero suficiente para el rescate de los españoles, y que podían traerlos a la Factoría; y a fin de alejar de ellos toda sospecha que fuese un lazo que se les tendía para arrebatárselos por fuerza, podían llevarlos a cierta distancia, aproximándolos uno a uno y recibiendo el dinero por partes.

El día 6 de Octubre se presentó en la Factoría el moro conocido por Juanillo, hermano de la mora Fátima, adicta a nuestra bandera, diciendo que había tenido noticia, por algunos habitantes del interior, de que los cautivos se hallaban bien.

Algunos moros de importancia estaban interesados en que los cautivos sean llevados a Río de Oro; pero otros quieren que sean conducidos a Cabo Buby, temiendo represalias por parte de los españoles, y ésta parece que ha sido la de no haberse verificado ya el rescate.

## Gaceta

HACIENDA.—Real orden ampliando hasta 1.º de Marzo próximo el plazo para la reexportación de pipería vacía.

GOBERNACION.—Real orden disponiendo que los gobernadores civiles no tienen que ser incluidos en los escalafones del ministerio.

—Otra real orden declarando nula la constitución de la Diputación provincial de Zaragoza y que se proceda a nueva reunión.

## Sección telegráfica

A nuestro estimado colega *La Correspondencia de España* telegrafiamos:

### Huelga en proyecto

París 15 (10 m).—Prepárase secretamente para mañana huelga de panaderos, carniceros y otros vendedores de comestibles.

Se adoptan medidas para evitar que la población sufra las consecuencias consiguientes.

Parece que los huelguistas proyectaban dinamitar varias agencias de colocación, cuya supresión piden.

### La situación del Gobierno francés

París 15 (10,10 m).—No tendría nada de extraño que se produjera la crisis en el Consejo de ministros que ahora va a celebrarse en el Elíseo.

La mayoría de los ministros no consideran pertinente el procesamiento de los administradores de las compañías del canal de Panamá.

Defenderán lo contrario MM. Ricard, Viette y Bourgeois, y si su opinión no triunfa, es posible que estos tres ministros presenten la dimisión.

Si el procurador general de la república, M. Quesnay Beaupaire, modificase las conclusiones del proceso, la mayoría de los ministros que se apoyaba en la opinión de este magistrado, transigiría, y quedaría conjurada la crisis momentáneamente, es decir, sobre la cuestión concreta del canal de Panamá, aunque esto no evitaría el debate que seguramente habrá en la Cámara.

El Gobierno está colocado entre dos escollos igualmente peligrosos.

Si no procesa a los administradores, le amenaza una interpelación por haberlos encausado sin razón ni motivo; y si los procesa, se enagena las simpatías y el apoyo de numerosos diputados que por razones especiales y muchas de carácter personal se oponen al proceso.

Queda, pues, la solución de caer mañana el debate del proyecto de ley sobre la prensa, ó por un incidente cualquiera reglamentario.

### Actitud de Mr. Ricard

París 15 (12,45 t).—En el Consejo de hoy Mr. Ricard, ministro de Justicia y Cultos, ha

declarado que bajo su propia responsabilidad ha ordenado el procesamiento de todas las personas comprometidas en la cuestión de Panamá. Guárdase absoluta reserva sobre el modo y forma con que ésta declaración ha sido acogida por los demás ministros.

### No hay reducciones

París 15 (12,49 t).—La comisión de aduanas ha acordado rechazar toda reducción en la tarifa mínima del convenio franco-ruso, excepto en el artículo referente al cacao.

### El canal de Panamá

París 15 (3 t). Urgente.—El Consejo de ministros ha acordado, por mayoría, que se procese a M. Ferdinand Lesseps, a su hermano Cailles, a MM. Mariny Fontane y barón de Cossu, administradores del Consejo de las célebres obras del canal de Panamá, y al ingeniero contratista de dichas obras, Mr. Eiffel, autor de la famosa torre que le ha dado nombre universal.

### La cuestión del Panamá

París 15 (7,30 n.).—En los pasillos de la Cámara se comenta en diversos sentidos la noticia del procesamiento de los administradores de la compañía del canal de Panamá. En general ha sido bien acogida.

En los grupos se discute el proceso, pronunciándose que será escandaloso.

Como las leyes no pueden tener efecto retroactivo, a pesar del voto que el sábado emitió la Cámara popular derogando el privilegio jurisdiccional de los grandes dignatarios de la Legión de honor, Lesseps comparecerá ante el tribunal supremo (cour d'appel) con los demás coprocesados.

Los diputados que tienen anunciada una interpelación sobre la cuestión de la compañía del Panamá, insisten en exponerla el jueves, a fin de provocar declaraciones explícitas del gobierno.

### NACIONALES

#### Motin por los consumos

Granada 15 430 t.—En el pueblo de Perogil, de esta provincia, ha habido gran alboroto con motivo del impuesto de consumos.

Los amotinados pretendieron incendiar el felato, y entonces el administrador hizo un disparo de revólver sobre ellos.

Las autoridades lograron dominar el tumulto después de grandes esfuerzos.

#### Tumulto en un penal

Tarragona 15 3 t.—En el penal de esta población conocido con el nombre de Cuartel del Milagro, ha ocurrido una colisión terrible, de la cual han resultado cuatro muertos y nueve heridos.

Funerales por los naufragos.—Un cuadro de Ocon

Málaga 15 950 m.—En la iglesia de la barriada del Palo se han celebrado solemnes funerales por los cuatro naufragos del 30 de Octubre.

Han asistido las autoridades de Málaga. En el catafalco colocado junto al altar mayor se veía un cuadro del célebre marinista Ocon.

Se hará donación del cuadro a una comisión para que los productos se destinen a las familias de las víctimas.

#### Los matuteros

Málaga 15 950 m.—Anoche en el felato de Levante, hubo una batalla campal entre los matuteros y empleados de consumos, resultando detenidos cuatro de aquellos y un herido.

Como el felato está en la Caleta, sitio concurridísimo, pudieron ocurrir muchas desgracias.

#### Desgracia

San Sebastián 15 (11 m).—Acaba de ocurrir una sensible desgracia. Un operario llamado José Echarrí, que estaba trabajando en las obras de la iglesia de San Vicente, se cayó sobre una puerta que estaba colocando por la parte exterior.

El obrero resultó con graves contusiones. Tiempo hermoso.

#### Toma de posesión

Valencia 15 (8 m).—Se ha verificado el solemne acto de dar posesión de este arzobispado por poderes al nuevo prelado Sr. D. Ciriaeo Sancha.

El vicario capitular ha presentado al poderdante, que lo es el canónigo Sr. Cirujeda y Rós, todo el personal de palacio y cabildo.

Al acto han asistido todas las autoridades y diferentes corporaciones.

Las campanas de las parroquias han sido lanzadas al vuelo y el alcalde ha invitado al vecindario a que ilumine sus balcones.

Mañana en el primer tren saldrán las comisiones que han de esperar en Venta la Encina y Fuente la Higuera al nuevo prelado.

## Noticias

El día 11 se desencadenó en Barcelona un fuerte temporal, que se extendió a otros puntos de Cataluña, teniendo las fábricas que suspender sus trabajos.

Los ríos Ter, Llobregat, Fluviá, Besós, Onor y Ges, experimentaron grandes avenidas.

En San Juan de las Abadesas quedaron inundadas las minas de carbon, cayendo además un fuerte pedrisco y algunas exhalaciones eléctricas.

El río Noguera se desbordó en Lérida, inundando la estación y los campos.

Los trenes de Valencia, Vich y San Juan estuvieron detenidos algún tiempo por hallarse la vía inundada.

Los funerales celebrados en la iglesia de las Calatravas por el eterno descanso del alma de la señora marquesa viuda de Larios han sido muy solemnes.

Los presidió el Nuncio de Su Santidad, y asistió a ellos numerosa concurrencia, en la que estaban representadas las más distinguidas clases sociales.

La orquesta y las voces, dirigidas por el maestro Arche, ejecutaron varias composiciones religiosas musicales del siglo XV.

Han sido denunciados por el fiscal de esta Audiencia *El Heraldo* del lunes, y *La Correspondencia Militar*, del día 8, por supuestas injurias a la Regente y por un artículo titulado «El hombre obstáculo», respectivamente.

Sentimos el percaje de nuestros estimados colegas.

El Ayuntamiento de Santander ha publicado las bases del concurso para la erección de un monumento a Cantabria, para cuya obra dejó un legado el primer marqués de Comillas.

El monumento se levantará en un terreno ganado al mar, en las inmediaciones del muelle de la Monja.

## Banco de España

### 4.º Sorteo para la amortización de la Deuda del 4 por 100

Debiendo aplicarse en cada trimestre al pago de intereses y amortización de la Deuda al 4 por 100, la suma de 25.326.000 pesetas cuarta parte de la anualidad de 101.304.000 que determinan las leyes de 9 de Diciembre de 1881 y 14 de Julio de 1891, corresponde por ambos conceptos al trimestre vencido en 1.º de Enero próximo, por la necesidad de acomodar la amortización a lotes cabaes, la suma de 25.331.400 pesetas, según el detalle siguiente:

SERIES	encuentra- radas	BOLAS	que representan	CAPITAL	BOLAS	que han de extraerse	TÍTULOS	que se amortiza	CAPITAL	A PAGAR	TOTAL
A	14363	14363	14363	71.815.000	63	63	400	322.000	1.043.150	1.043.150	1.043.150
B	10045	10045	10045	23.125.000	47	47	400	1.150.000	3.661.250	3.661.250	3.661.250
C	10224	10224	10224	311.200.000	47	47	400	2.350.000	5.112.000	5.112.000	5.112.000
D	2892	2892	2892	361.800.000	13	13	130	1.625.000	3.618.000	3.618.000	3.618.000
E	2170	2170	2170	842.300.000	10	10	100	2.500.000	7.925.000	7.925.000	7.925.000
				1.738.140.000	181	181	1810	7.950.000	17.381.400	17.381.400	17.381.400
									25.331.400	25.331.400	25.331.400

El sorteo tendrá lugar públicamente en el salón de Juntas generales del domicilio del Banco el día 1.º de Diciembre próximo.

a la una en punto de la tarde, y lo presidirá el gobernador ó un subgobernador, asistiendo además una comisión del Consejo, el secretario y el interventor.

Por cada serie se hará un sorteo independiente, introduciendo en un globo las bolas que representan los títulos que de cada una existen en circulación y extrayendo a la suerte las que corresponden al trimestre indicado anteriormente.

Las bolas sorteables se expondrán al público para su examen, antes de introducirse en el globo, así como las amortizadas en los sorteos anteriores.

Se anunciarán en los periódicos oficiales los números de los títulos a que hayan correspondido la amortización y quedarán expuestas al público, para su comprobación, las bolas que hayan sido extraídas en los sorteos.

Oportunamente se publicarán también las reglas a que ha de sujetarse el cobro de intereses y amortización.

Madrid 15 de Noviembre de 1892.—El secretario general, Juan de Morales y Serrano.

## Boletín comercial

### ULTIMAS TRANSACCIONES

Piedrahita (Avila).—Los precios que rigen en este mercado son los siguientes:

Trigo sobre wagon a 00'00; trigo a 50'00 rs. fanega id. comun a 48; centeno a 28; cebada a 26; yeros a 00; lentejas a 64; alubias a 63; avena a 14; garbanzos superiores a 2 0; id. regulares a 120; id. medianos a 84; habas a 33; muelas a 58; guisantes a 00; harina de 1.ª a 19,00 reales arroba; id. de 2.ª a 18, id. de 3.ª a 16'00 cascarilla a 0'00; patatas a 4 rs. arroba; aceite a 00'rs. arroba; vino blanco a 0 rs. cántaro; id. tinto a 60; vinagre a 14.

Ovejas de 68 a 70 rs. una; corderos de 35 a 40 id. id.; carneros de 75 a 80 id. id.

Vitigudino (Salamanca).—El precio de los granos es el siguiente:

Trigo a 41 rs. las 94 libras; centeno de 23 a 27; cebada de 25 a 23; algarrobas a 28; harina de primera a 18 rs. arroba; idem de segunda a 17; idem de tercera a 15; carne de vaca a 00 céntos; bueyes de labor de 1.500 a 1600 rs. uno; novillos de 3 años a 1000; añejos y añejos a 700; vacas de muerte a 1000; Cerdos al destete a 50; Id. de seis meses a 120; ovejas emparejadas a 00 reales.

## Bolsa

### Cotización de 16 de Noviembre 1892

FONDOS PÚBLICOS	Ultimo precio	ALZA	BAJA
4 por 100 al contado.....	68 25	»	(5
— fin de mes.....	68 35	10	»
— pequeños.....	69 15	10	»
4 por 100 exterior.....	73 15	25	»
4 amortizable al contado..	00 00	»	»
— pequeños.....	78 20	25	»
Billetes de Cuba: 1886....	106 10	»	»
Id. Hipotecarios de id 1890	97 10	»	»
— Id. céds. 5 0/0.....	00 00	»	»
Banco de España: acciones	000 00	»	»
— Id. céds. 4 0/0.....	00 00	»	»
— Obligs. 5 0/0.....	00 00	»	»
C.ª de Tabacos: acciones...	000 00	»	»
COTIZACIÓN DE PARÍS			
4 por 100 exterior.....	62 55	»	45
3 por 100 francés.....	99 00	»	95
Norte.....	000 00	»	»
Midi.....	000 00	»	»
Rio Tinto.....	000 00	»	»
Tharsis.....	000 00	»	»
Precio oro, B. Aires.....	000 00	»	»

## Espectáculos para hoy

REAL.—Se anunciará por carteles.

ESPAÑOL.—Funcion 36 de abono.—Turno par.—A las ocho y media.—La jura en Santa Gadea.—El sueño dorado.

COMEDIA.—Turno 2.º.—2.ª serie.—A las ocho y media.—La mano derecha.—La credencial.

ZARZUELA.—A las ocho y tres cuartos.—Cristóbal Colón.—Fraternidad.

LARA.—2.ª serie.—Turno 2.º impar.—A las ocho y media.—Caza de novios.—Matrimonio civil.—(Segundo acto de la misma).—El cascabel al gato.

APOLO.—A las ocho y media.—Las campanadas.—El monaguillo.—La Czarina.—Coro de señoras.

ESLAVA.—A las ocho y media.—El Africano.—¡Pobres forasteros! (estreno).—La cencerada.—El gran capitán.

TEATRO CIRCO DE PARISH.—A las ocho y media.—Bocaccio.

MARTIN.—A las ocho y media.—Mi misma cara.—El memorialista.—(Segundo acto de la misma).—La cáscara amarga.—(Balle al final de cada acto.)



## ROB BOYVEAU L'APPECTEUR

Autorizado en Francia, en Austria, en Bélgica y en Rusia.  
 Concedido legítimamente por la firma del Dr. GIRAudeau de St-Gervais.  
 El Rob vegetal Boyveau L'apporteur, de una digestión fácil, grato al paladar y al estómago, está recomendado para curar radicalmente las enfermedades cutáneas, herpes, los abscesos, las úlceras, la sarna degenerada, las escoriaciones, el escorbuto, pérdidas, etc. Este remedio es un específico para las enfermedades contagiosas nuevas, inveteradas o rebeldes al mercurio y otros remedios. Como poderoso depurativo, destruye los accidentes ocasionados por el mercurio, y ayuda a la naturaleza a desembarazarse de él, así como del yodo cuando se ha tomado con exceso. — En todas las boticas.  
 Depósito general, en casa del doctor GIRAudeau de St-Gervais, París, 12, calle Richer.

## ¡NO PADEZCAN TOS!

Procurense una cajita de la acreditada **PASTA PECTORAL DEL Dr. ANDREU DE BARCELONA**, y se la quitarán al momento.  
 Al tomar las primeras pastillas, empezarán a experimentar un gran alivio. La tos va desapareciendo, el pecho y la garganta se suavizan y la expectoración se produce con gran facilidad.  
 Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas, que casi siempre desaparece la tos por completo antes de terminar la primera caja.  
 Se venden en las mejores farmacias de España. Caja, 2 pesetas.

LAS PERSONAS que sientan también **ASMA o SOFOCACIÓN**, hallarán en las mismas Farmacias los **CIGARRILLOS BALSÁMICOS** y los **PAPELES AZOADOS** del mismo autor, que lo calman en el acto y permiten descansar al asmático que se ve privado de dormir. — Véanse los apéndice que se dan gratis.

## COMPANIA COLONIAL

### CHOCOLATES Y CAFE

LA CASA QUE PAGA MAYOR CONTRIBUCION INDUSTRIAL EN EL RAMO  
 Y FABRICA

9.000 KILOS DE CHOCOLATE AL DIA

38 MEDALLAS DE ORO Y RECOMPENSAS INDUSTRIALES

DEPÓSITO GENERAL

18 y 20, Calle Mayor, 18 y 20  
 MADRID

## GRAN RESTAURANT PARISIEN

6, CARRETAS, 6

Antes RESTAURANT NACIONAL, Montera, 17.)

Este acreditado establecimiento, tan conocido del público madrileño y de la inmensa mayoría de los forasteros, se ha trasladado a los grandes y elegantes salones del antiguo CAFE DEL SIGLO, CARRETAS, 6, donde se dispone de local suficiente para servir más de 300 cubiertos.

Los precios excesivamente económicos son los siguientes:

Mesa redonda al estilo del extranjero. De doce a dos de la tarde, almuerzos a 2 ptas., y de seis a nueve, comidas a 3 ptas.

Gran variación y esmerada carta a gusto de las personas más delicadas.

Abonos de 50 ptas. al mes. Almuerzos. — Dos platos, pan, vino y postre. Comidas. — Sopa, dos platos, pan, vino y postre.

Abonos de 60 ptas. al mes. Almuerzos. — Tres platos, pan, vino y postre. Comidas. — Sopa, tres platos, pan, vino y postre.

Abonos de 75 y 100 pesetas al mes.

Cubiertos desde UNA peseta en adelante. Se sirve a domicilio. Especialidad en platos de encargo, Banquetes y Bodas, por disponer de un magnífico local.



## SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA DE BARCELONA

Mes de Noviembre de 1892

Línea de las Antillas

NEW YORK Y VERACRUZ

Combinación a puertos americanos del Atlántico y puertos N. y S. del Pacífico:  
 El 10 de Cádiz, vapor «Antonio Lopez» para Puerto Rico y Habana y con trasbordo para Progreso, Campeche, Frontera y Veracruz.  
 El 20 de Santander, vapor «Alfonso XIII» para Coruña, Puerto Rico, Habana y Veracruz.

El 30 de Cádiz, vapor «Alfonso XII», para Palmas, Puerto Rico, Habana, Progreso y Veracruz y con trasbordo para los litorales de Puerto Rico y Cuba, Estados Unidos, Tuxpam y Tampico.

Línea de Filipinas

El 11 de Barcelona, vapor «Isla de Panay» para Port Said, Aden, Colombo, Singapur y Manila.

Línea de Buenos Aires

El 2 de Barcelona y el 7 de Cádiz, vapor «Ciudad de Cádiz» para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Servicios de Africa

Línea de Marruecos. — El 18 de Barcelona vapor «B. Iglesia» para Melilla, Málaga, Ceuta, Cádiz, Tanger, Larache, Rabat, Casa blanca, Mazagan y Mogador.

Servicio de Tanger. — De Cádiz para Tanger los lunes, miércoles y viernes; y de Tanger para Cádiz los martes, jueves y sábados.

Para mas informes en Madrid, Agencia de la Compañía Trasatlantica, Puerta del Sol, 13.

## VELOUTINE

LA JUVENTUD Y LA HERMOZURA  
 DE VELA MURGUIA HERMANOS  
 EN CADIZ

ASTILLERO, DIQUE Y TALLERES

SE VENDE hotel y Sonda, 67 y 69, Bravo Murillo, Triviño e hijos, dentistas, Alcala 19, darán razón.

## JARABE de RABANO IODADO

de GRIMAULT y C<sup>ia</sup>, Farmacéuticos en París

Desde hace veinte años este medicamento da los resultados más notables en las enfermedades de la infancia, reemplazando de una manera muy ventajosa el aceite de hígado de bacalao el jarabe antiescorbútico y el yoduro de hierro.

Es un remedio soberano contra los Infartos e Inflamaciones de las glándulas del cuello, el usagre y todas las erupciones de la piel, de la cabeza y de la cara; excita el apetito, tonifica los tejidos, combate la palidez y la flaquez de las carnes y devuelve a los niños el vigor y la vivacidad naturales. Es un admirable medicamento contra las costras de leche, y un excelente depurativo.

IMPORTANTE: Los admirables efectos de este medicamento, consagrando su aceptación, han provocado numerosas falsificaciones e imitaciones sin valor alguno. Para obtener el legítimo y eficaz Jarabe de Rabano Iodado, exíjase en cada frasco la marca de fábrica, la firma GRIMAULT y C<sup>ia</sup> además grabada en el vidrio y el sello azul del gobierno francés.

Depósito en las principales Farmacias y Droguerías

**VALEN GUNTO PESAN EN ORO**

**LAS PILDORAS Y UNGUENTO DE MOLLOWAY**

**ECLIRSAIN**

todas las otras

**MEDICINAS PRIVILEGIADAS**

Elaboradas solamente en el No. 73, NEW OXFORD ST., ántes 533, OXFORD ST., LONDRES, y en venta en todas las farmacias del Orbe.